

Ciu.<sup>d</sup> R<sup>l</sup>

Q.<sup>no</sup> 6<sup>o</sup>

Año de 1713--  
Vino no Carta del Press,<sup>te</sup>  
de Guathemala de 9 de  
Marzo de 1714 =

Delos autos fechos sobrela subleuazn, dettrein ttay dos pueblos de Ynos. delos Parttidos delos Zendales coronas, chinanpas, y Guardiania deGueitiupa dela Proua. de chiapa

**Contiene**

Las dilig.<sup>as</sup> echas porel M<sup>te</sup> de campo d<sup>n</sup> Pedro Zaua letta a cuiio a cargo esttubo la Reducion delos Puos. de Ocosingo, Ceuaca, y Bachaxon parala aprehenzon. y casttigo de Varios Yndios delas principalnte. Culpados en dhos Pueblos q executo en Virtud de Comision Y or den que Sele Confirio por el sr. Dn Thoriuio de Cossio Cauo. delorn. de Calatraua Gouor. y capn. General deste Reino deGuatta. Y Presidente de Su Real auda. - Y Prouidencia q su señoria dio paraq fuesen Remitidos Veintey dos Yndios dedhos Puos, Consus familias al de Zintalapa del Partdo, delas Xiquipilas Conla misma Prouidencia porno Conbenir seque dasen enlos desu nattualeza =

AGI, Sevilla, Audiencia de Guatemala  
Legajo No. 296, Categ. 2, fols. 2L-6L

En el Pueblo de Ziuaca Campo Real de este tersio endies y siete dias ~~del mes de febrero~~

del mes de febrero de mil Setesientos y trese años Ya el Maestre de Campo Don Pedro Saualeta Cauo Subalterno de este dho tersio por Su Magestad hise pareser antemi aun hin dio que Siendo preguntado Dijo llamar se Don Jasinto Dominges y Ser Rey nom brado deste dho pueblo de quien Reseui Ju ramento que lo hizo a Dios yaun Cruz y pro metio desir Verdad enlo que Su piere y le fuere preguntado y Selehisi eron las preguntas Y Repreguntas Siguintes \_\_\_\_\_

1a - Preguntado por los Vienes yhornamentos ~~(2R) Dela~~ (2R) Dela Yglesia ylos de el trapiche yhasienda de los ~~Mx~~ Muy Reuerendos Padres del Combento de Predicado res - Dixo que los Vienes y ornamentos desta Santa Yglesia, por mandado delos alcaldes Selleuaron a Vn para je llamado Omai quehen Como dos Leguas ~~diste~~ deste pueblo aVna Cueba y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado Con que Yntension los Ocul taron - Dixo que ~~tenian~~ tenian pactado entre eblos que en saliendo los Españoles desta prouinsia Se hauian de boluer aJuntar para proseguir ensu yntento y acauar nos atodos los Españoles; y que esto le dijo a el declarante Maria Candelaria y Miguel Martin Capitan deste pueblo, Juan Aluares, Seuastian Sanches y Andres Sanches, y el declarante le Re pugno a Maria Candelaria Y alos Re feridos Capitanes Que Como podia Ser esso que Cada año Venarian los Spañoles, a que le aseguran que (3L) En Yendose noboluerian mas, y que Vndia antes que Suseñoria el Señor Presidente ~~Genral~~ Gouvernadory Capitan Gene ral entrara en Cancuc y todos los dias an tesedentes les estubo exortando que en entrando los Espanoles en Cancuc la Virgen Santissima la escaparia della Yla Guardaria por que Su Magestad Subia a el Cielo y hauia de boluer

a fauoreser los y que hauia de estar Con ellos Sinco años hasta dejar los en Su quietud libres de españoles y despues Se bolueria al Sielo Y que Con este exorto los animaba mu cho por Medio de Miguel Gomes Natu ral de Cancuc y Nicolas Lopez Vicario de dho pueblo quienes heran los pregoneros delos Mandatos de dha Maria Candelaria y que todo lo Creiân por lo qual no Querian descubrir dhos Ornamentos por Cuya Causa han estado tantenasas Y que mas les hauia dho que Yria la Virgen Santissima âl Cielo Sin que La Viesen Saserdotes ni Españoles Y que bolueria por que Ya la Grasia que tenian en dios los Españoles Se hauia (3R) Acauado y que por Vltimo beê rian ellos el que hauia de Reinan y que el prinsipal detodo en Cancuc era Don Nicolas Vasques y el modo de esplicarse es que era Rey Vicario General yel todo de Maria Candelaria en Compania de Jeronimo Saraos que eran los Consultores y Juan Garsia y Responde\_\_\_

3a - Preguntado Sisetenia por Rey el de clarante deste pueblo Ocosingo y Bachaxon por publicarlo todos los naturales por tal y de Clararlo assi en Supresensia - dijo que era por que ejecutaua las Ordenes de Don Nicolas Vasques y que por Em bidia le nombrauan assi - yRe pregunta do que des pues que Segano ACancuc Como Gouvernaua estos tres pueblos Como lo de claran to dos los Yndios - Respondio que ledauan el titulo de Rey por que fue el primero queen pesso a Recojer el dinero para llevar a Cancuc pero que (4L) tenian mas autoridad que el despues de Ganado a cancu Migel Martines y Andres Sanches, y disñendo] que Como deajo aestos que tubiesen mas autoridad que el dho - Dixo que Miguel Martin era Su Nagual Rayo; Y andres Sanches tenia quinse Naguales y que este prometio tres dias ~~axi~~ antes que Yo entrase en Ocosingo formar Vn terronote que los Serros Sede rrumbasen y los

Rios y lagunas Nos aoganan que asi No Viese nadie que Con el y Con Miguel Martin quedespedia Raios bas taua y que Phelipe dela Cruz Yndio de Ocosingo Cuio Nagual de Claran Ser Raio Como Como Domingo dias Venian a animar los - Y depreguntado que para que dijeron para cada uno Su lansa dixo que era para destruirmos esperan donos y que embirtud de hauerlas prometido Andres Sanches Miguel Martin y Phelipe dela Cruz el terromoto y despues venir ~~axta~~ estos y de sir les se fuesen to dos a el (4R) Monte Nonos esperaron y Respde\_\_\_\_\_

4a - Preguntado que quien Yso Obispo a don fransisco dela torre y tobilla y por que Causa lo hisieron - dixo que era uno delos dela <sup>e</sup> armita y Saludador ennom bre de Maria Candelaria a los Yndios por lo qual le dieron nombra miento de Obispo en cancuc y Repreguntado Si usaua del ejersisio el dho torre - dixo que proueia autos tocantes ala Yglesia les pre dicaua yiba Con un rroquete una ~~axt~~ es tola y un Christo en las Manos enlas prosesiones que hiso Varios Sermones exortatorios Sobre que Semantubiesen Conbalar en defensa delo que promulgaua Maria Candelaria y que estando suseñoria en la trinchera de san Martin el estaua aqui predicando alas mugeres ylos que hauian que dado yque huiendo llegado la notisia dela toma de dha trinchera a medio Sermon Se disparpajaron todos y que no adicho mi sa por que No saue Leer Niescreuir y Respde\_\_\_\_\_

(5L) 5a - Preguntado Si el Vicario General Mar cos Mendes y los Otros dos Vicarios abian dho missa y Respondio que el dho Marcos Mendes hauia dho dos Missas y los Otros dos Vicarios le enseñaban ahaser las Seremonias pero que no hauian Selebrado que eran ~~D~~ Como sus ayudantes y que Solo dho Marcos Mendes desia Missa Bauptisaua Cassaua y Confesaua Sinlisenca deCancuq por lo qual lo hauian en

biado allamar para Castigarlo Y porla entrada del ejersito en dho Cancuc Sesso y Responde\_\_\_\_\_

6a - Preguntado Sibieron el despacho del señor Presidente y que por que No le Obediesieron y que hisieron del - dixo que quando llego dho despacho Se juntaron los Alcal des Rexidores y todos los Capitanes en el Ca uildo y todos fueron de pareser que Nos ~~de~~ Obediesiese y que el Vicario Marcos Mendez Sequedo Con el - Yrepreguntado Si Vieron mi despacho dixo que si y que Susedio lomismo que Con el de su senoria por que tenian orden de Maria Candelaria desde antes (5R) Que nuestro ejersito entrase en Cancuc para que no obediesesen Ningun despacho que assi lo Mandaua la Virgen Yrresponde\_\_\_\_\_

7a - Preguntado Sisaue donde esta Maria Candelaria - dijo que lucas Mendes y Domingo dias Capitanes de Ocosingo le dixeron que Se hauia Retirado de San Pedro Chinalo y que Seha llaua entre el dho pueblo: Cancuc y sitala en Vn paraje llamado Vn Ynquisitagtico delante dela estansia de Cancuc y Respon de\_\_\_\_\_

Con lo qual Sesus pendio por aora esta de clara sion para proseguir la Cada que Combenga y auendosela Leido de Berbo ad Berbu dijo el que declara Ser lo mesmo que tiene de clarado y la Verdad en cargo del Juramen to que hase a Dios y~~una~~ una Cruz y no firma ron dho Reo ni el Ynter pete por nosauer firmelo Yo dho Maestre de Campo Con los testigos de Mi asistencia ylo Son los nom brados arriua - Don Pedro de Saualeta testigo - fransisco Xauier Aluares - testigo (6L) testigo - Juan Gonsales de Porras - testigo - Ma nuel de Ochoa\_\_\_\_\_

en el Pueblo de Siuaca Campo Real deste ter sio en dies y ocho dias del mes de febrero de mill Setesientos y trese años; Yo elmaes tre de Campo Don Pedro de Zaualeta Cauo sub alterno y Gouvernador delas Armas deste dho tersio ~~por~~ por Su Magestad hise pareser an te mi a Don Nicolas Vasques Rey de Cancuc de quien Reseui Juramento que lo hiso adios y una Cruz Segun forma de derecho Socar go del qual prometio deSir Verdad en lo que le fuere preguntado por Medio de dicho ynterprete hasiendose le las pre guntas y Repreguntas ~~Siguient~~ Siguientes

la - Preguntado que a que hiuan a Ciudad Real y aque fin fueron â Guistan Dixo que â matar ato dos los que hauia alla por man dado de Maria Candelaria que assilode Sia Dios, y que des pues pasasen a Ciudad Real a haser lo mismo por que tenian delieurado ejecutado lo Referido ir a biuir muchos deellos aCiu dad Real yalli nombrar Rey que hauia deser (por estar pro puesto) Agustin lopez Padre de Maria Candelaria ô Seuastian Gomes (6R) Del pueblo de San Pedro chinalo el que Crio los Vicarios disiendo era por Man dado de San Pedro; Y preguntado que Otra Cosa les adho Maria Candelaria Viendo que Seles frustró Mataratodos los Españoles yapo derarse de Ciudad Real - dixo queles aseguro que despues de Sinco años Criarian Rey en Can cuc Y que darian libres delos españoles porque los a brian Muerto atodos embreue y que esta uantan Creidos enesto que el declarante Se enternesio y prorrumpio el llanto disien do que no entendio hauia dellegar este Casso y prosiguió disiendo quela Maria Candelaria Les abia asegurado que la Grasia que te nian los Saserdotes y españoles en Dios la abian perdido y que Solo ellos hauian de quedar en el Mundo y Responde

2a - Preguntado Si quando en biaron las Com bocatorias Sidespacharon algunas fuera desta prouinsia O Reyno de Guatemala - dijo que no que Solo algunos Pueblos deste Obispado y que no los quisieron Obedeser y Responde \_\_\_\_\_

3a - Preguntado que por que lo aclamaron por Rey ael que de clara - dijo ~~pa~~ que porque fue el primero Capitan que nombro Seuas tian Gomes del pueblo de San Pedro y que (7L) Este mismo lo Nombro por alcalde Mayor y que le dijo que hauia a deser el Segundo Rey por lo qual le Nombraron por tal pero que el No asido Mas que Capitan General y que Con el dho Cargo fue a Guis tan para pasar a Ciudad Real a ejecutar lo referido y que hauiendose Retirado a Cancuc buluio a teultepeque adar Guerra a el ejersito Nuestro y Responde \_\_\_\_\_

4a - Preguntado Con que fin querian que los espanoles Rindiesen las armas quando embiaron embajador - dijo que Con el de Cojerles Sin ellas Y darles el asalto y matar a todos, Y dise este de Clarante que estando Riñendo En Cancuc le dieron Vn balasso en la Mano y Otro le passo por la Cuenca \_\_\_\_\_

5a - Y preguntado Silos dos des pachos que li bro suseñoria el Señor Presidente Gouvernador y Capitan General deste Reyno para San Pedro chinalo en que mandaua le lleuasen la Yndisuela y que los pueblos de las Madalenas Seuiniesen a entregar que les ofresia el perdon por que no lo ejecutaron - dijo que no quisieron (7R) Obedeserlos de Mancomun y lo mismo Responde delas Cartas que les escriuio el Reuerendo Padre Vicario de cha mula y disiendole que Como despues fueron abera el Señor Obispo Con carta que le escriuieron pidiendole perdon - dijo que hauiendo Sauido que las armas de laprouinsia de tauasco abian entrado en Guitiupa, y Sussa el Señor Presiden te Sehauia apoderado

AGI-296 (2) fols. 6L-9R (3)

de los Mas pue blos destos Sendales y que Yo estaua en ellos y que Suseñoria el Señor Presiden te Me embia ba âCancuc para que Yo en trase por Santa Catarina y Otro troso de Jente pr chamula y que se habluan Yn defen sos Yassi que lo mejor Seria entregarse por Cuya Causa despacharon a ber al senor obispo, yRe preguntado le que quien les dio Notisia dequeYo entraua de Cancuc a San Pedro chinalo pasando por las Milperias de Santa Catarina - dijo que Vn Yndio del pueblo de chamula llamado Alonso San ches Sehallaua en San Pedro chinalo Reuela do y que este una Noche fue achamula (8L) Oculito aber aunhermano Suio quien luego que lo bio le dijo las Rasones Siguietes - Ya esta Con el Señor Presidente Don Pedro Zaualeta este Saue el Camino de Cancuc para San Pedro chinalo y biene por ai Con Jente; Y otros soldados entran por este de Chamula y asi mejores que abiseis que seen treguen por que no tiene Remedio; que por este Supieron de Mi llegada Ylo demas que Serrefiere y Responde\_\_\_\_\_

6a-Preguntado donde Se halla Maria Cande laria Su Padre y marido - dijo que estan do el en San Pedro Chinalo adondeles tenian hecho Sobre un Serro una hermi ta y en Compania de ella todo el pue blo de San Pedro luego que dhos Yndios de San Pedro sequisieron entregar Sede sa puresio ella Su Padrey y marido Como ocho dias antes que el declarante Salie se de dho pueblo que nosaue para don detiro ola ocultaron pero que el nosa lio en Su Compania Sino solo y Responde\_\_\_\_\_

7a - Preguntado Sien Compania de ella ha bia algunos hin dios delos Sendales (8R) Digo que de Cancuc estauan quinse familias y treintay ocho detiulte peque y responde\_\_\_\_\_

8a - Preguntado que por Ynfluxos de quien Se Gouvernaua Maria Candelaria, por que en una hedad tan Corta parese No podia Cauer tanta Resolucion e;



deas dispara todas - dijo que lo que bio, (Como tande Cassa) fue que Maria Candelaria Con Su Padre y Seuastian Garcia hermano mayor de Juan Garsia entrauan dentro de la hermita y que Conferian lo que el de Clarante ygnora y despues beia que el dho Seuastian Garsia Salia a publicar Mandar oejecutar disiendo que aMaria Candelaria Selo hauia Mandado la Virgen y que Otras beses bio que Maria Candelaria entraua de tras del petate Sola ya el cauo deRato Salio yllamaua adho Seuastian Garsia ablauale a el oido yel lo publicaua por Cossa Manda da dela Virgen - Y preguntado Si algu na bes delas que Maria Candelaria en tro detras del petate yo que le hablase (9L) Alguien Obio algo dentro dijo que Nunca oyo Nada ni bio Cossa detras del dho petatte Ni podia ber porque Cada Ves que entra ua Maria Candelaria Sola~~x~~ detras del Peta te Mandaua despojar la hermita Disiendoles que iba apedir Ordenes ala Virgen - y rrepreguntado que Comose entendian haciendo actos de Christianos Resando el Santo Rosario Cantando el alauado Clamando ala Virgen y haciendo penitensia Con balerse delos Brujos Nagualistas eyntrodusir erejias aque Notubo que Responder por hauerse Con fundido que el no losaue que ellos Se enten dian y Responde \_\_\_\_\_

fueron le fhas Otras preguntas Yrrepreguntas a el Casso Consernièntes yatodas dijo que nosaue mas delo que lleua dho y de Clarando que es la Verdad en Cargo del Juramento que tiene fho que siendo le Leido y dado âen tender por dho Ynterprete dijoser lo mismo que tiene de Clarado en que Se afirmo y Ratifico y que es de edad de Treinta y Siete años No firmo nidicho Ynterprete por Nosauer firmarlo, Yo dho Maestro(9R) De Campo Con los testigos de Miasisten sia - Pedro de Saualeta - testigo Don fransisco Xauier Aluares - testigo Juan Gonsales de Porras - testigo Manuel de Ochoa \_\_\_\_\_

En el Pueblo de Siuaca en dies Ynuebe dias del mes de febrero de Mill  
Setesientos ytre se años - Yo el dho Maestro de Campo Yse pareser  
antemi a Don Fransisco dela torre y Touilla obispo deste dho pueblo  
de quien Reseui Jura mento por Me dio de dho Ynterprete que lo hiso  
a Dios yuna Crus Sesan forma de dño, Socargo delqual prometio de Sir  
berdad en lo quele fuere preguntado ySele hisieron las preguntas  
Siguienes \_\_\_\_\_

la - Preguntado que Como lo Criaron Obispo en Cancuc ylotubieron en este  
pueblo por tal lo antenido - dijo que al Cauo de tres dias quelle go  
Seuastian Gomes dela Gloria Natural de Chinalo el que desiale embiaba  
San Pedro a Cancuc fue el que de Clara adho pueblo Sobre tarde y luego  
passo ala Yglesia y de alli ala hermita de Donde fue en Cassa de Vn  
amigo adormir y de alli el Otro dia de Madrugada boluio ala hermita  
y luego que llego a ella dispusieron el (10L) haser las Seremonias  
Siguienes (Seria acaso para Su Consagrasion) que Salio a de sir Missa  
Domingo Mendes Vicario de Cancuc y a el declarante lo pusieron de Ro  
dillas delante el altar Como Una bara Y aun lado del tres Candelas  
en Sendidas y delante del Estaua el Referido Seuas ~~tián~~ tian Gomes  
dela Gloria y este a el tiempo de la Seremonia de Consagrar el dela  
Misa Coxio Vna Candela del altar y pusso Sobre Su Cauessa y la leuanto  
tres besses y Cada bes descansando en ella y luego lo boluio aponer  
en el altar ya cauada la Missa Sefue el dho Seuastian Gomes dejando  
aeste de Clarante hincado de rrodillas Conlas tres Candelas hasta me dio  
dia y aquella Ora boluio dho Seuas tian Gomez y le dijo al de Clarante  
Sefuese ade Saiunar en Cassa de Vn amigo y luego que Sede Sayuno boluio  
ala Referida hermita donde Se hincó y estando en orazion llego Seuastian  
(10R) Dela Gloria yapago lastres Candelas que tenia en sendidas y

AGI-296 (2) fols. 9R-12R (2)

luego Salio el que de clara dela hermita yse fue Yaquella Noche Como â Media Noche lo fue allamar Seuastian Garsia ylo lleuo ala hermita Donde ascuras lo Baupitiso el dho Seuastian Go mes hechandole el agua en la Cauesa y poniendole la Mano en ella y bajando Sela ala frente y de alli ala nariz le fue disiendo en el nombre del Padre del hijo y del Espiritu Santo en su Lengua materna y despues Salio en la prusision que sacaron Con el Santo Se pulcro Cantando el Misere y an dando en dha prusission les fue amane Siendo y luego Ym mediata mente Salio la missa y despues el Sermon el deClarante a Y uno tres dias y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado Si Con Otros Yndios hisieron estos Seremonias - dijo que lo hisieron Con Saraos Domingo Mendes - Nicolas lopez - Antonio (11L) Lopez - Lucas Peres - Gaspar Gonsales - de Sitala - Seuastian Gonsales de Guaquitepeque - y fransisco Peres de Petal singo queatodos los Baupitizaron â quella Noche; pero que las de <sup>mas</sup> Se remonias Solo las hisieron Con el y Responde \_\_\_\_\_

3a- Preguntado por que lo llamauan Obispo Ylo tenian por tal - Dijo que en la Ermita tenia Titulo de Apostol y que hauien do benido aeste dho pueblo andaua en las prusiones Con Requete estola y Vn christo en las manos por Cua Causa lo tenian y da uan el nombre de Obispo yasi mismo por que quando llego aestedho pueblo publico traia toda authoridad en el Ecclesiastico y Secular para ahorcar, Predicar y todo lo de mas, y en los Seremones les de sia que todo el que no creyesse lo que el predicaua que lo hauia de hahorcar y que el pueblo lo Creyo yle tenian miedo y Responde \_\_\_\_\_

4a - Preguntado Sientempo delas Sere monias que Se hizieron Con el ylos (11R) Demas Se hallaua presente Maria Candelaria - Dixo que ssi

Yque a~~x~~ el tiem po que se desia Missa la Reuestian Yse ponía aun Lado del dela Missa Durante ella Y Res ponde \_\_\_\_\_

5a - Preguntado Sisaue quien hiso las Muertes delos Ynosentes en Ocosingo y de algunos hombres y mugeres, y quien que mo el tra piche, y desuarato el Combento - Dixo que los Ynosentes yde mas Jente los mataron los Yndios de Yajalon Ytila quando binieron abuscara el Padre Vicario y de mas Vesinos a el prinsipio del leuamtamiento y Viendo que Nolos hauian hallado ejecutaron Con los Ynosentes lo que Yntentauan Con Sus Padres y que el hauer que Mado el tra piche y desuaratado el Combento fue Causa los dos Alcaldes pasados del pueblo de ôcosingo Jasinto Vas ques y Seuastian dela Cruz quienes Mandaron al Comun quemar el trapiche y desuaratar el Combento Y que el Alcalde Jasinto Vas ques Junto y Recojio todala erramien ta del trapiche y la lleuo aCancuc por Man dado delos Yndios del Referido (12L) Pueblo donde el declarante Se hallaua ylo ~~no~~ uio entregar y Responde \_\_\_\_\_

6a - Preguntado Sies berdad quetenia titulo de Rey el Yndio Don Jasinto Domingues deste pueblo - dijo que Si que lo hauia Nom brado assi Seuastian Gomes dela Gloria y assi mismo Don Nicolas Vasques y Agus tin Lopez Padre de Maria Candelaria disiendo que hauia de háuer tres Reyes y que el de Clarante Sehallo presente ael tiempo de Nombrarlos y que les predico disiendoles que No habria Ya Pa dres Españoles Ni Rey que Yatodose habia acauado y que este tiempo hera el prin sipio de Nuebo mundo \_\_\_\_\_

fueronle fhas Otras Preguntas Yatodas dijonosauia mas delo que lleua de Clarado queesla Verdad encargo del Juramento que fho tiene en que Sea firmo yRa tifico huiendosele leydo y dado a en tender por dho

AGI-296 (2) fols. 9R-12R (4)

Ynterprete quienes no firmaron por nosauer firmelo Yo Con los  
testigos de mi assistensia (12R) Que los en los nominados arriua -  
Pedro deZaualeta - ~~do~~ fransisco Xauier Aluares - testigo - Juan  
Gonsales de Porras testigo - Manuel de Ochoa \_\_\_\_\_

AGI, Sevilla, Audiencia de Guatemala  
Legajo No. 296, Categ. 2, fols. 14R-16R

en el pueblo de Ziuaca Campo Real de este tersio en Veinte y cinco dias del mes de febrero demill Setesientos y trese anos Yo el Maestro de Campo (15L) Don Pedro de Zaualeta Cauo Subalterno y Go uernador delas armas de el por Su Mgd. en Cumplimiento del auto que esta por Ca uaua destes hise pareser antemi a Andres Sanches Natural deste pueblo de quien por Medio de dho Ynter ~~pr~~ pete Reseui Juramento que lo hiso a Dios yuna Cruz enforma y Socargo del qual prome tio desir Verdad enlo que Supiere y fuere preguntado Ysiendolo a el tenor de dho auto y declarasiones que estan asu Continuasion le fueron fechas las preguntas y Repreguntas Siguintes \_\_\_\_\_

1a - Preguntado que Si Mateo Gonsales Pedro Maldonado Juan Aluares, Miguel Mendosa - Pedro hernandes Vni - Domingo hernandes - y Migl Martin - Los Conose - Responde que Si y preguntado si eran Capitanes - Dijo quessi que estos heran los demas fama y que hauia mas llamados - Miguel Sanches - Pas qual Sanches - Suas tian Osorio - Seuastian hidalgo - Ma r cos mendes hijo de Seuastian - Diego Vas quesx - fransisco Dias - Diego Ra mires - fransico Gomes - Miguel (15R) hernandes - Bartolome Peres - Gaspar dela Cruz - Agustin Vasques - Miguel Men des Juan Gonsales - Diego hernandes - de todos los quales los de mas fama Son los primeros ôcho - y Pasqual Sanches y fransisco Dias - que este hera el que hauia de boluer los Serros ya hogar nos en Compania de fransisco Vasques y Phelipe dela Cruz ambos del puo de Ocosingo y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado Si el fue el que prometio boltearlos Serrros Sacar desus Sentro las aguas y Matarnos y â hogarnoz atodos - dijo que No que el es un pobre \_\_\_\_\_

3a - Preguntado Sisaue quien Mato las chriaturas deOcosingo y aun

Español llamado Roxas - Responde que oyo desir por publico que los q̄s mataron las Chriaturas de Ocosingo fueron Pedro Gomes Marro quin Yn dio de dho pueblo y fabian Peres del pue blo de Bachajon; y quelos que (16L) los que mataron a Antonio deRoxas Spañol fueron quatro y que Saue el deClarante por fixo que Jeronimo deRoxas Yndio deste pue blo fue el que lo mato yque ybanen Su con pania Miguel de Morales - Seuastian her nandes y Marcos hernandes\_\_\_\_\_

4a - Preguntado que entiendo de la Suble uasion que asian los alcaldes en este pueblo - Responde que estauan man dando a los Yndios ~~q̄~~ fuesen atodas las funciones que ubo de huistan y tiulte peque san Martin y Cancuc y Cada bes que Yban los Yndios desta pueblo los Yban alleuar los alcaldes apremian dolos Con asotes que les dauan y disiendoles que los hauian de matar y esto fomenta uan los Rexidores\_\_\_\_\_

5a - Preguntado Siuio el despacho que libro Susseñoria el Señor Presidente ofresiendo le el perdon, y el que yo libre en la mesma forma, y porque no los obedesieron - Dijo que el de Sussa el Señor Presidente no hisieron Casso niquisieron Obedeser lo~~s~~; Sin hauer Remedio de Clarar porque motibo y que Con el miose quiso en tregar la pleue y Comun y que los alcaldes deste año y Capitanes (16R) Nombrados, y en particular Pas qual Sanches y Don Jasinto Domingues\_\_\_\_\_

6a - Preguntado quantos Naguales tiene y si entiende de Brujerias, Dixo que quien Saue es fransisco Dias deste pueblo y fran sisco Vasques de Ocosingo y que el nosaue nada nitiene Nagual quees Vn pobre y Responde\_\_\_\_\_

fueron le fhas Otras preguntas y Repre guntas ya todas dijo nosauer mas delo que lleua dha y de clarado que es la ber dad Socargo del Juramento que tiene fho enque Se afirmo Yrratifico yno Supo desir

AGI-296 (2) fols. 14R-16R (3)

Su edad al parecer Sera de quarenta años no firmo ni dho Ynter pete  
por Nosauer firmarlo Yo dho ~~Maxtre~~ Maes tre deCampo Con los testigos  
de Mi aSistensia Con quienes autuo por de feoto de Escriuano -  
Pedro de Zaualeta - testigo Juan Gonsales de Poras testigo Manuel de  
Ochoa - testigo Juan de Dios Subisa \_\_\_\_\_



Eluego Yncontinenti en dho dia Mes yaño dho, Yo el dho Maestro de Campo para efecto de Reseuir le Su declarazion hise pareser antemi a Miguel Martin (17L) yndio Natural deste pueblo de qui en por medio del Ynterprete nombra do Reseui Juramento que lo hiso a Dios nuestro Señor y Vna Señal de Cruz Segun forma de derecho Socargo de el qual prometio desir Verdad en lo que supiere y le fuere preguntado y Siendolo a el tenor de dho auto y Declaraciones le fueron fhas las preguntas y Repreguntas Sigtes \_\_\_\_\_

1 - Preguntado Siconose a Mateo Gonsales Pedro Maldonado - Juan Aluares Miguel de Mendosa - Pedro hern Vm - Domingo hernandes Andres Sanches - ~~Mig~~ Miguel Sanches - Pasqual Sanches - Seuastian Osorio - Seuastian Ydalgo Marcos Mendes hijo de Seuastian - Diego Vasques - Fransis co dias - Diego Ramires - franco Gomes Miguel hernandes - Bartolome Peres - Gaspar dela Cruz - Agustin Vasques - Miguel Mendes Marcos Vasques Geronimo Men dez - Juan Gonsales - diego her nandes - Dijo quesí que los (17R) Conose por Capitanes en este pueblo y que an ejersido dho ofisio en esta Subleuasion y que los Nombro Don Jasinto Domingues en Compañia de Jeronimo Saraos del pueblo de Bachaxon en el pueblo de Cancuq y hecha memoria de ellas bino el dho Domingo dias aeste pueblo ahaserle Notorio y lo aseptaron todos ellos y Vsaron de dho ofisio Yrrepreguntado qual destos Capitanes era el que sobre salia en tre la Referidos y tenia authoridad Sobre los de mas - Respondio que andres Sanches quien publicaua entre ellos tenia quin se Naguales Gaspar dela Cruz - Bartolome Peres - Pasqual Sanches - y preguntado a el declarante Si el no esta ~~esta~~ ua en el numero delos Prinsipalissimos Como Consta de de Claraciones que

an hecho sus Compañeros,-- Respondio que el no amandado ni Governado Nada que sea estado Sentado en Su Cassa Sin Meterse en nada - Yrre pregunta do si tiene trese Naguales Como lo declaran Sus Compañeros y que uno de los (18L) Trese Naguales era Raio y que el fue el que prometio a el Pueblo que nos Mata rian a todos los Soldados en el Camino - Respondio que Nosaue Nada nise ametido en Cossa y Responde

2a - Preguntado que quien Mato â Antonio de Roxas Español en este pueblo y Otras dos Mugerres en Ocosingo y tres hom bres dixo que No los aue y Respde

---

3a - Preguntado que quienes fueron los que los Mouieron quando bino la primera Com bocatoria - dixo que dha Com bocatoria la trajo Don Jasinto Domingues de este pueblo y haciendo la entregado a el cauildo que Solo hauia en el el Alcalde Seuastian Vasques por estar el de Clarante y quatro Rexidores en el Monte alasason Cortando Madera y ~~RE~~ que el dho al calde Seuastian Vas ques Solo en Compania de Lucas Peres del Pueblo de Chilon que Se hallaua en este la Obedesieron Jun tando el pueblo todo y assi que el (18R) Declarante y los Rexidores Alcaldes y muchos Yndios Vinieron del mon te donde estauan les hisieron Notoria dha Com bocatoria y la Obedesieron todos y dispusieron que el Vn Alcalde fuese Con la Mitad del pueblo adar Socorro y obediensia â Cancuc; y despues de hauer buelto estos, fue el otro alcalde Con la Otra mitad del puo. y que assi Se hiuan Remudando en todas las funsiones que Vbo Yeran los que Governauan dhos Alcaldes Yrrexidores y que des pues Secriaron Capitanes y que Nosaue Otra Cossa mas delo que lleua de Clara do que es la Verdad Socargo del Juramen to que fecho tiene en que Siendo le Leydo Sea firmo Yrratifico No supo desir Suhedad al paseser Sera detre inta y ocho años no firmo ni dho Ynterpete por nosauer firme lo Yo dho maestre de Campo Con los testigos de mi assistensia Con

AGI-296 (2) fols. 16R-19L (3)

quienes autuo por ~~afex~~ defecto de Escriuano (19L) Pedro de  
Zaualeta - testigo - Juan Gonsales de Poras - testigo Manuel  
de Ochoa - testigo Juan de Dios Su bisa - \_\_\_\_\_



Gomes - que estos heran los que Mandauan a todos los (31L) demas y Sobre Salian entre ~~xxx~~ ellos y que Juan Peres Callajaô hera tambien Capitan - Y que los que mata ron a los hombres Mugerres Y ~~era~~ Criaturas a Compañados de los de tila tum bala Petalsingo y Yajalon fueron Jeronimo de Morales Domingo Dias y Manuel Garsia Capitanes y Pedro Gomes Marroquin y Antonio Gomes Marroquin y que Oyo desir en combersaciones que fabian Peres de el Pueblo de Bachajon abia ~~asista~~ asistido en dichas Muer tes y Responde \_\_\_\_\_

2 - Preguntado que quien admitio las Combocatorias y mando que fuesen a Cancuc y qui en que Mo el trapiche y las Casas de los Vecinos y desuarata do el Combento - dijo que Los alcaldes del año pasado (31R) Jasinto Vasques Y Seuastian de la Cruz y los Rexidores Juan triano - Miguel Ximenes - Alonso Gomes - Y Jasinto Garsia y el Scri uano Agustin Garsia quedos pues fue Vicario General y que entreto dos ellos Mandaron al Pueblo en todas las funciones de huistan Ochuc San Martin Y Cancuc fue sen a Pelear y los Violentauan Con amenazas y asotes y que desian que Yaseauia acauado el Mundo y que hauia mundo Nuevo que assilo predicauan en Cancuc y que los Referidos alcaldes Rexidores y Scriuano Mandaron desuaratar ~~en~~ el Combento de este pueblo y que Don Jasinto Domingues de el Pueblo de Zi uaca vino de Cancuc a mandar quemar el trapiche - Y pregunta do quienes Mas Yndios Venian de (32L) Este Pueblo en Compañia de los hombres Mugerres y Criaturas que mataron - dijo que Fransisco de la Cruz faleo - Luis Lopez - Juan Mexia - y Domingo lopes Cadena, los quales haviendo Salido deste Pueblo en Compañia de dichos hombres Mugerres y Criaturas que lleuauan a Cancuc Con el tumulto de Yndios de los Pueblos Referidos Vio el que declara que des pues que mataron en el camino Serca deste Pueblo Las treinta Y sinco Criaturas dos hombres y tres Mugerres que en traron los Referidos quatro Yndios Con las demas

AGI-296 (2) fols. 29R-33R (3)

Mugeres que de Jaron biuas amarradas y las lleuaron al Cauildo deste pueblo para que Moliesen por lo qual Saue que se hablaron los dhos en las (32R) Muertes y Responde \_\_\_\_\_

3a - Preguntado Silos alcaldes y Regidores deste año Mandaron o dispusieron alguna Cosa dijo que nobio Cossa porque los Capitanes eran los que Governauan las tropas y que antes queriendose ellos entre gar quando llego mi despacho lo Repugnaron los Capitanes y les aseguro Domingo Dias y Juan Vasques que Nos haogarian antes de entrar aqui por lo qual dispusieron Yr a un serro elmas tre pado que tienen estos Contornos Ocho <sup>0</sup> dies Leguas de aqui ala punta de el por que a el tiempo de ahogarnos nose ahogasen hellos \_\_\_\_\_

4a - Preguntado que Vn Mestisso que tengo presso llamado Agustín Peres tomo armas Contra las nuestras dijo que sehallo en Juistan Teultepeque Guaytiupa (33L) Cancuc Y simojobel dedonde el Referido trajo los ornamentos de dho Simojobel y todos los pueblos Niminados fue Unido Con los Yndios a pelear y que lleuaba lansa y Machete y Responde - Y Re preguntado que fue lo que les mobio ha aser alcalde deste presente año a Jasinto Vasques y Jasinto hernandes - Dijo que a el dho Jasinto hernandes Lo hisieron en Recompensa de hauer Sido depositario de los Vienes de todos los Vesinos que Mataron y se hulleron de este pueblo; ya Jasinto Vasques lo elijeron los Capitanes y que dicha elecion se hizo en Bachajon y ~~en~~ en este Pueblo \_\_\_\_\_

fueron le fechas Otras preguntas y Repreguntas â el Casso Consernientes y todas dijo Nosauer Mas de lo que lleua dicho y de Clarado que es la Verdad en Cargo del Juramento que tiene fecho en (33R) Quesiendole leido y dado a entender por medio de dicho Ynterpete y hasis tensia del Defensor nombrado dijo Ser lo mesmo que tiene de Clarado y en ello

AGI-296 (2) fols. 29R-33R (4)

Seafirmo y Ratifico nosupo desir Su hedad al pareser Se ra de treinta años poco Mas Omenos Yno firmo por Nosauer Ni dicho yn terpete firmelo Yo dicho Maestre de Campo Con dho de fensor y lostestigos de Mi asistencia Con quien autuo Pedro de Zaualeta - Jasinto Granados testigo Manuel de Ochoa - Joseph bas ques de Medina - testigo Juan de dios de Subissa

---

Eluego Yncontinenti en dicho dia quatro de dicho mes Yano Yo el  
Maestre de Campo Don Pedro de Zaua leta Cauo Subalterno Y Gouverna  
dor delas Armas por Su Ma gestad deste tersio hise Pare ser Antemi  
para efecto de Rese uirle Su declarasion a fransis code la Crus  
falco Natural deste dho Pueblo ~~de~~ de quien Reseui Juramento que lo  
hiso por Dios nuestro Señor y Vna Señal de Cruz Segun forma de dere  
cho Socargo de el qual Pro metio de Sir berdad en (40R) Lo que  
Supiere Y le fue re preguntado Ysiendolo por Medio de dicho Ynterpete  
yCon asistencia de el Defensor nom brado le fueron fechas La ~~1~~ pre  
guntas y ~~ixpxx~~ Re preguntas Siguintes \_\_\_\_\_  
la - Preguntado quienes fueron los Capitanes de este Pueblo enla  
Subleuasion Y quando Mataron Los hombres Mugueres Y Criaturas quienes  
Y quales fueron los pri meros Capitanes electos en Cancuc Y quales  
entre todos Ellos Sobre Salian Yte mian mas Mando, Yssilos que Constan  
dela Declarazion de Pasqual hernandes (41L) Son Todos los Capitanes y  
sien tre ellos Son los Electos en Cancuc los Mismos que dise dicho  
Pasqual hernandes Yssi ~~xx~~ ai mas de Vnos ô de ôtros - Dijo hauiendole  
Leydo Los Nombres de todos Ser Como por ella Consta Todos los Capita nes  
Yque de ellos Murieron Ambos - Pedros Mendes Y que Andres de Lamora  
no fue Capi tan Y que lo fueron electos en Cancuc los Mismos que de  
Clara el Sobre dicho Pasqual hernandes Y que Saue estos heran los que  
Mas Sobre Salian entre to dos y los nominaban y mas Phelipe dela Cruz  
y Otro ~~ex~~ Gaspar Peres yque no Saue los que Mataron Las Criaturas hombre  
y (41R) Mugerres que lo que Saue el que de Clara es aJasinto dela Cruz  
Aseituno - y adomingo Gomes y Christobal Garsia Les ~~Exx~~ Entrego el  
Alcalde Jasinto Vasques para que los lleuara ~~x~~ Aziuaca Con mas ôcho  
Yndios de dicho Pueblo que Yban de escolta Y que los Entre garon



AGI-296 (2) fols. 40L-44R (2)

A el Alcalde Seuastian Vasques de el Referido Pueblo que Luego Voluio aeste Y que Saue que hauiendo Venido Vn Golpe de Yndios de el Pueblo de Cancuc tila tumbala y Petalsingo, Ya jalon ~~Los~~ Los Boluieron para este pue blo yque en el Camino los mata ron que nosaue quien pero que Saue que Venian Ala sason entre ellos Jasinto her nandes Alcalde que era deste (42L) Año y el Alcalde que hera â ctual Jasinto Vasques y Geronimo de Morales, Domingo dias Manuel Garsia - Juan Mexia y fabian Peres de el Pueblo de Bachajon y que estos ~~ax~~ daran Ra son de quienes fueron Los M tadores y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado quien admi tio obedesio y hiso dar Cum plimiento a las ~~E~~ Combocatorias que Vinieron de Cancuc, - dixo que los Alcaldes Rexidores y Scriuano de el año passa do Los admitieron Y Obedesieron Y luego Manda ron llevar los hornamentos Y Cada Ves que los lleuauan los embiaban Con Rigor los dichos Alcaldes y Rejidores (42R) Atodas las funciones de Guerra disiendo que lla Se hauia Acauado el dominio de el Rey delos Padres(ylos demonios) que les da uan este titulo ~~alos~~ Alos Españoles y que fueron Apelear Con ellos y Responde \_\_\_\_\_

3a - Preguntado quien hiso Alcaldes el año presente y que motibo tubieron para haserlos - Dixo que Jasinto hermandes lo Elixeron entre los Rexidores y Capitanes de este pueblo y de Siuaca por estar Vnido Con ellos y porque Les daua malos Consejos Con tralos Españoles Y por que fue depositario de todos los Vienes que les quitaron el año passado a los Vesinos y Repartido agusto Y que hasia molar mais alas (43L) Españolas y de mas Ladinass para los puercos y las maltrata ua Yasotaua Ala que no esta ua Obedeiente para que fuesen aCancuc alas funciones de Guerra - Repregunta dole que Como Asotaua y maltrataua Alos Yndios Sin ser Alcalde ni Capitan - Responde que el Alcalde Jasinto Vasques se

hauia dado Su autoridad pa ra ello que porto do Esto lo hi Sieron  
Alcalde Y que a el O tro Alcalde Lo elijeron Solo por darle Compañero  
Y alos Rexidofes y que des de que en traron Gouvernaban y Gual mente  
Con los Capitanes y Responde\_\_\_\_\_

4 - Preguntado que por que ha uiendo Venido mides pa cho no me esperaron  
en (43R) Es Pueblo - Dijo que por que Los Capitanes Los hauian hechado  
Ael Monte y les haseguraron que ellos Pelearian Con Nosotros y Responde

5a - Preguntado Siconose â ~~Agustin~~ Agustin de Peres Mestiso y que  
ofisio tubo entre ellos Y por que nolo mataron Como a los demas  
Vesinos Españoles y Mestissos - Dijo que lotubieron preso por que Se  
queria Yr Conlos Españoles Yestando preso les dijo que Yria Conellos  
Yqueles Acom pañaria Como lo hiso; Y que despues Vio que fue â Juistan  
teultepeque Cancuq Guaypiupa Ysimojouel â todas las funciones Con Vn  
Machete Y Responde\_\_\_\_\_

6a - Preguntado Siconose âla Mu ger de Domingo Pineda Jasinto Mendes  
y entiendo dela Subleuazon (44L) Estaua Vnida Con ellos en que Se  
ejersito - Dijo que la Conose y que la bio estar quieta en SuCa ssa  
y que nosaue Otra Cossa mas delo que lleua dicho Y de Clara do q Esla  
Verdad en cargo de Su Juramento enque se afirmo y Ratifico Siendo le  
Leido Yda do aentender por Medio de dicho Ynter pete Nosupo desir Su  
edad al pareser Sera de quarenta y dos años poco Mas ~~o~~menos No firmo  
ni dicho Yn terpete por Nosauer firmelo Yo dicho Maestre de Campo Con  
dicho defensor Ytestigos de Mi Asistensia Con quienes Autuo Ylo son  
los Mensiona dos en estos auttos - Pedro de Zaualeta - Jasinto Granados  
(44R) Manuel de Ochoa - testigo Joseph Vasques de Medina - testigo -  
Juan de Dios de Su Vissa

AGI, Sevilla, Audiencia de Guatemala  
Legajo No. 296, Categ. 2, fols. 44R-50L

En el Pueblo de Ocosingo endi cho dia quatro de Marso de Mill Sete  
sientos y trese años Yo el dicho Maestro de Cam po Don Pedro de  
Saualeta Cauo Subalerno y Gouerna dor delas Armas por Su Magestad  
deste tersio para Justificasion delo Contenido en estos Autos yde  
Clarasion que de ellos Constan Yse parser Antemi â Jasinto herns  
Natural deste Pueblo Yalcalde actual Este presente año de quien Reseui  
Jura mento que hiso por Dios Nuestro Senor Y una Señal deCruz Segun  
forma de Dere cho Socuyo Cargo prometio desir Ver dad en lo que  
Supiere y le (45L) fuere Preguntado ysiendolo por medio de dicho  
Ynterpete y Conassistensia del defensor Nombrado ~~ya~~ le fueron fechas  
las Preguntas y Repreguntas Siguietes \_\_\_\_\_

la - Preguntado quienes fueron los Capitanes deste Pueblo en la  
Subleuasion y quando Mataron Los hombres Mugerres y Criatu ras de el  
quienes y ~~can~~ Cuales fue ron los primeros Capitanes electos en Cancuc  
yqua les entre ~~los~~ todos ellos Sobre Sa lian y tenian mas mando y  
Silos que Constan dela de Clarasion de Pasqual hernandes Son todos  
Los Capitanes Ysiente ellos Son Los electos en Cancuc los Mismos que  
espresa Ysiai mas de Vnos ~~de~~ Ode Otros - dijo que Conose a todos Los  
que Seleanes presado \* por la de Clarasion (45R) De Pasqual hernandes  
Y que todos los Capitanes Menos Andres de SaMora Yde los que sele an  
espresado Son Mu ertos tres; Los dos Pedros Mendes y Andres Sanches  
que Mande Aorcar ensibaca Yque ai mas Capitanes delos Referidos Yque  
loê ran Antonio Vasques, hijo de Jasinto Vasques Alcalde; y Juan Peres  
hijo de Alonso Peres; y quelos Primeros Capitanes nom brados en Cancuc  
Son Man Garsia Jeronimo de Morales Juas Vasques Domingo Dias - Pe dro  
Mendes Difunto - Lucas Mendes - Phelipe dela Cruz Sol tero - Juan Lopes

Calson - Y que los Referidos Capitanes electos en Cancuc, heran los mas Prinsipales Caudillos que Gouernaban (46L) Y les tenian Respecto Los de Mas y quelos que Mataron â las Criaturas hombre y Mugerres fueron los Yndios de Tila, Tumbala Petalsingo Yajalon Y Cancuc, Yque deste Pueblo Jeronimo de Morales Manuel Garsia y Pedro Mendes que Murio - Juan Vasques Calson; Pedro Gomes Marroquin; Fransisco de Cruz falco y Antonio Gomes Marro quin Juan Mexia - que destos Se acuerda hauer Visto ejecutar las muertes de Las Criaturas hombres y Mugerres; y que Pedro Gomes Marroquin y Andres dela Cruz bio que Mataron â el hijo de Lusiana de Arse Español en Otra parte asia el te jar y que quien a Compañõ alos (46R) Referido fue Antonio Marro quin y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado que adonde esta ua el declarante quando Vido ejecutar las Muertes Ysi abia hecho el alguna y Como bio la una ejecutara Vn lado del Pueblo yla Otra enelo trolado - Dixo que quando traian de Vuelta de Siuaca Las Criaturas hombres y Mugerres el Venia entre los Soldados Con ellos a el tiempo que les Mataron Vio los que tiene de Clarado haser Las dichas Muertes y despues Vino aeste Pueblo en Compañia de el Tumulto ylas mugeres que dejaron Viuas que traian Presas y luego que llegaron alas Cassas (47L) Reales Pidieron de Comer todos y el qe de clara x les fue âtraer de Comer y de buelta que Yba a dejar los Platos Vio a Rossa al uares Muger de Lusiano Car gada Con una Criatura que Yba aesConderla y abiendola bisto Pedro Gomes Marro quin y An dres dela Cruz fueron atraer la Yla alcansaron ala Orilla de el Pueblo dela parte donde Sesale a el texar yla quita ron la Criatura y alliluego Sela mataron y que esto Vio Como las de Mas y que ~~xx~~ el no hiso Ningunas \_\_\_\_\_

3a - Preguntado que quien Obede sio hizo obedeser y si Obedeser ya tumulto el Pueblo Con la Combocatoria que Vino de Cancuc y quienes heran los que Mandauan (47R) Yenbiauan Soldados alas funsiones de Guerra - Dixo que ~~ixs~~ los Alcaldes y Rexidores y que Obedesieron Las Combocatorias y lleuaron los hornamentos âCancuc y de Vuel ta Mandauan el Pueblo fuesen Atodas ~~ixs~~ las funsiones de Guerra Y para ello lesapre miaban Conasotes yamenasas y Responde\_\_\_\_\_

4a - Preguntado que Como lo hisieron Alcalde y porque Rason y quienes lo hisieron - Dixo que lo Elixeron por Voto General de los Rexidores Alcaldes y Vos Co mun de el Pueblo que Mosaué por que, pero que es ~~Yxx~~ Verdad que fue depositario de todos los Vienes delos Españoles Vesinos que mataron en este Pueblo (48L) Yse ausentaron de el y ~~xx~~ que â Yudo a Repartirlos y que parte de dichos Vienes X lespegaron fuego por Orden de Don Jasinto Domin gues - Pas qual Sanches - Y otros de el Pueblo de Siuaca\_\_\_\_\_

5a - Preguntado Sidaua malos Consejos âlos Yndios Contra Los Españoles, Yia asia Moler Mais alas Españolas y de mas ladinas para los Puercos Y las maltratauan Yasotaban ala que No estaua obediente Ylo mismo ejecutauan Con los que No querian Yr âcancuq YCon que Autoridad Mandauan el Pueblo - Dixo que todo lo Referido lo hasian executar Los Alcaldes Yno el y que no dio Malos Consejos alos Capitanes Y que notubo (48R) Autoridad para mandar el Puo. y Responde\_\_\_\_\_

6a - Preguntado Si Sien de Alcalde como âel tiempo que Vino mi despacho, Nolo publico â los Yndios el Perdon que seles ôfresia Y hizo que Me esperasen dixo - que Vio el despacho en Vnparaje que llaman Su chila y hauendolo Obedesido Y que Rien do Venir â el Pueblo Los Capi tanes Selo embarasaron yq. el dicho despacho Se ~~pari~~ perdio en el Monte Y que dichos Capita nes leaseguraban Nos Matari an Yque Cada Vno Se

Yba aAla uar entre el Comun que Vnos desian que hauian Matado treinta Españoles, Otros Veinte ~~malixates~~ Mulatos Y Negros Y Otros que pocos que dauamos y que lo de (49L) de Menos hera Alcauarnos por que Cada Vno de ellos ~~allegua~~ alegauan Ser Rayos, tigres, Leones Na - Y que Estauan en Yntelixensia que Por Sus ~~Artes~~ Artes Diabolicos hauian de Matarnos a Todos y Responde \_\_\_\_\_

7a Preguntado Siconose Agustin de Jeres Mestisso Y que ofisio tubo entre ellos - Dixo que fue Soldado Y que fue Aguistan y teultepeque a Pelear Y Responde \_\_\_\_\_

8a - Preguntado Siconose ala Muger de Domingo Pineda llamada Jasinta Mendes Yenttiempo dela Subleuasion Si estaua Vnida Conellos Y enque Se ejersito - Dixo que la Conose que enttiempo dela Subleuasion dio por Sion Grande de Reales Sinco Sobornales de Cacao Sinoo(49R) Puercos y Vna porsion de ~~Pr~~<sup>l</sup> Porbora de Voluntad propria por que nola Sacaran de el Pueblo nile hisie ran daño y que dijo que lo daua delimosna ala Virgen de Cancuc y que hauiendo Ydo la Susso dicha A el Pueblo la Resiuieron Con trompetas Chirimias, Y Caxas Yque a el tiempo que entro Nuestro ejersito en dho Cancuc estaua dicha Muger âlla y que Nosaue por que le hazian Este feste xoꝝ que Oio desir â Jasinto Vasques Alcalde que Seria dicho festejo Sin duda por el Presente que las hizo yResponde \_\_\_\_\_ fueron le fechas Otras ~~preguntas~~ pregun tas yRepreguntas Yatodos dixonosauer Mas delo que lleua dicho y declarado quees la Verdad So Cargo deSu Juramento en (50L) Que seafirmo y Ratifico y hauien dosele Leido Y dado a entender por dicho Ynterpete Nosu po de sir Su hedad Ya el pareser Sera de quarenta Yocho años Pocomas omenos no firmo por no sauer ni dicho Ynterprete lo firme Yo dicho ~~Maestre~~ Maestre de Campo Con el

AGI-296 (2) fols. 44R-50L (5)

defensor nombrado y los testigos de Mi asistencia Pedro de Zaualeta -  
Jasinto Granados - testigo Juan Vasques de Medina - testigo -  
Manuel de Ochoa - testigo Juan de Dios de Subissa \_\_\_\_\_

Eluego Yn Continenti endicho dia Sinco de Marso del dicho año Yo  
el dicho Maestre de Campo en prosecusion~~x~~ delas de Claraciones  
Manda das Reseuir alos Reos Complises enla Subleua sion delos  
Pueblos de esta Pro uinsia hise pareser ante mi (55R) â Agustin  
de Peres Mestisso de quien Reseui Juramento que hiso por Dios  
Nuestro Se ñor y Vna Señal de Cruz Se gun forma de dereñho So cuyo  
Car go prometio de Sir berdad en lo que Supiere yle fuere pre gun  
tado Ysiendolo por Me dio de dicho Ynterpete porque aunque en tiende  
la Castilla Nola Saue esplicar Vien; yCon asistensia del defensor  
Nombrado le fue ron fechas los preguntas y Repregs Siguintes \_\_\_\_\_  
la - Preguntado quienes heran Los Capitanes deste Pueblo y Cua les  
fueron los Primeros Capitanes electos en Cancuc y Cua les entre todos  
Sobre Salian yte nian mas mando yleido le los espresados enla de Clara  
sion de Juan Peres Coyajao Y (56L) ~~Yx~~ Ydadole aentender Vno por Vno -  
dijo que todos heran Ca pitanes (yassi Mismo Como Cons ta de dicha  
de Clarasion) Son los electos en Cancuc Yestos heran los que Domina  
ban Atodos ySe ejecutaban lo que ellos Mandaban Y el que de Clara  
Era Soldado porque lo lleuaron Amarrado Con Su Muger y lo asotaron  
en el Cauildo deste pueblo y le Rom pieron la Cauessa por haueres  
tado en el Monte huido ocho dias despues de hauerse Ydo los Vesinos  
Españoles Y el Con Yntension de Yrse a Comi tan y que buscando Vn  
Caua llo para el Viaje le Prendie ron ytraidole aeste Pueblo lo  
Passaron â Siuaca donde Lo Voluieron â Asotar (56R) Ylo amenasaron  
Con quelo â bian de Matar Con Machetes y espadas Y que de alli lo  
passaron A Cancuc a Marrado Y que biendolo Maltratado hauien do  
llega do Vnos Yndios de Chilon pidieron por el quelo Soltasen asta



que Sanase Yentonses le dieron Luertad Y que de por fuerza le lleuaron a huistan âque ã pelease y biendo que no abian Vensido lo boluieron ~~apren~~ apren der Y que dela propria Suerte lo lleuaron â Simojobel Yque en Cancuc Estaua quando entro el ejersito y que nopeleo y Responde\_\_\_\_\_

2a - Preguntado Sisaue quien mato las Criaturas hombres y Muges res; Dixo que Nosaue por que nolobio pero que entonses oyo desir que los Matadores eran (57L) Pablo Peres - fransisco dela Cruz falco - y Pedro Gomes Marro quin Y que Jasinto hernandes Alcalde de este año Maltrata ban y asotaua alas Muges res quedejaron Viuas ytemian Con ellas actos ylisitos y sise Resistian las maltrataua y asotaua y era delos Mas Rebeldes por \* estar Vnido Con los Capitanes y Alcaldes y Responde\_\_\_\_\_

3a - Preguntado quien hiso la Eleccion este año y por que hisieron los Alcaldes y que Motibo tubieron de haserles - Dixo que â Jasinto hernandes lo ~~elixer~~ elixeron los Alcal des Rexidores passados y todos los Capitanes por Ser Amigo de ellos y por hauer Sido Depo sitario de todos los Vienes de los Españoles yla dinos que Mata ron y Se ausentaron de este pueblo (57R) Y por que Supo Sujetar alas que que daron Viuas y Respon de\_\_\_\_\_

4a - Preguntado quien fue auissa de que No Me esperasen eneste pueblo hauiendo Reseuido Mi despacho Como les desia en el de que per donaria; Dixo que Nosa ue Ni Supo detal despacho que Lo que Oia desir Era que Se fuesen todo âl Monte por que hauia de Creser este Rio Se hauian de Ynun dar estos llanos Y que nos hauian de â hogar Ya cauar Y que los ani ~~mauan~~ mauan los Capitanes disiendoles que no tubiesen Cuidado que ellos Darian Fin de no sotros\_\_\_\_\_

5a - Preguntado Siconose alos mes tissos de Bachajon y Siseha llaron enlas funsiones dixo que Los Conose Y que de Nombre a muchos Conose

AGI-296 (2) fols. 55L-58R (3)

que se llaman (58L) Pedro Lopes - Jasinto Lopes - Este uan de Sea -  
Salvador Roxas - Jasinto de la Cruz - Juan Bautista - que de los Otros  
Nos aue el Nombre y que a todos los lleuaron a Cancuc a Ma rados donde los  
que Rian a orcar Y entonses ellos se tendieron por el suelo y pidieron  
Misericordia y ofresieron tomar las Armas Yir en Compañia de ellos  
Como fueron a huistan y teultepe que con escopetas que les dieron a to  
dos de las que gustaron a los Españoles que mataron en chilon y que  
en la funsion de Cancuc se hallaron en la trinchera Y Responde \_\_\_\_\_  
fueronle fechas Otras Preguntas y Repreguntas Y todas dijo no Sauer  
Mas de lo que lleua dicho y de Clarado Y que es la Verdad en Cargo del  
Juramento que fecho tiene en que se a firmo Y ratifico Siendole (58R)  
Leido y dado a entender por dicho Ynterprete No supo desir su edad  
al pareser Sera de ~~Yax~~ Veinte Yocho años poco mas o menos Y no fir mo por  
No sauer Ni dicho Ynter pecte firmelo Yo dho Maestre de Campo Con dicho  
defensor y los testigos de Mi Asistensia Con quenes a Vtuo por de  
fecto de Scriuano - Pedro de Zaualeta - Jasinto Granados - testigo  
Manuel de Ochoa - testigo Joseph Vasques de Medina - testigo Juan de  
Dios de Subissa \_\_\_\_\_

En el Pueblo de Bachajon en dies dias de el Mes de Marso de Mill  
Setesientos y trese años Yo el Maestre de Campo Don Pedro de Saualeta  
Cauo Subalerno (70L) Y Gouvernador de estas Armas por Su Magestad  
Y Jues Comisionario desta Causa para Mas Justificacion delo  
Contenido en ella Y separeser Antemi a Juan Gomes Yndio Natural deste  
dicho pueblo de quien por Medio de el Ynterpete Con Asistensia  
del defensor Nombrado Rese ui Jura Mento que lo hiso por Dios  
Nuestro Señor Y una Señal de Cruz Segun forma de derecho Socuio Cargo  
prometio de Sirberdad en lo que Su piere yle fue repreguntado y  
se le hisieron Las Preguntas y Repreguntas Siguietes \_\_\_\_\_  
la - Preguntado que Ofisio tubo en este Pueblo ael tiempo de la  
Subleuasion Y quienes fue ron ~~los~~ los Capitanes de el - dijo que  
el fue Vno de ellos Y (70R) que tenia Escopeta Y assi Mismo Je ronimo  
de Ara - Seuastian Peres - Andres Gomes - que estos quatro estan ~~en~~  
presos en estes Cuarteles y que fueron Capitanes Manuel Ensinos  
Geronimo hernandes - Antonio hernandes Marcos Alvaro - Antonio de  
torres Andres Peres - fransisco Peres y Andres hernandes y que estos  
nuebe estan en Ciudad Real que embie presos a señoria el Señor  
Presidente Y que tambien fue Capitan Jeronimo Ensino - Jasinto  
hernandes - Christobal de Gusman que estan Viuos y que Alcaldes y  
Rexidores del Año passado fue ron Domingo Moreno - Nicolas Gimenes -  
Alonso dela Cruz - Juan Gomes - y diego Gimenes - que estan en los  
quarteles y Juan Peres que fue ala Ciudad y Antonio Peres escriuano  
y que los deste año (71L) Son los dos Mismos Alcaldes que que daron  
Relectos y los Rexidores Geronimo Gomes - Lorenzo Peres Geronimo  
hernandes - y Christo ual Mendes - y Scriuano Jasinto Ramires -

Y que des tos Capitanes los ele ctos en Cancuc es el que deClara y Jero nimo de Ara - Manuel Ensino - Chris tobal de Gusman Y Marcos Alvaro - Andres Peres - Andres hernandes - Pe dro Lopes Y que tambien eran Capi tanes Antonio Siluano - que Mu rio en el Monte y que los que tenian mas dominio Sobre el Pu eblo hera - Geronimo de Ara - An dres Peres - âCompañados de Nico las Jimenes - Alcaldes Pasados y Domingo Moreno y quatro Rexi dores passados y que del Scriuano Saue que lo llamaban para los Mandatos de Cancuc que no Saue Otra Cossa; y que ~~ix~~ los Referidos Alcaldes fueron electos (71R) En Cancuc por el Mes de Septiem bre de el Año passado por ha uerles quitado las Varas alos que eran del año por Rebeldes por no hauer obedesido alos Mandatos de Cancuc en seis despachos que les binieron y que los asotaron Y que alos Rexidores los dejaron en Su ôfisio por ôbedientes Y que â dichos Alcaldes Electos en Can cuc Los Relixieron por que no ajustaran el año Por hauer ~~Pidexalixetes~~ Sido electos por Semptiembre y Responde \_\_\_\_\_ ;

2a - Preguntado Si fue achilon quan do Mataron los Soldados Mu geres yCriaturas de dicho pueblo; Y si Se hallo enlas Mu ertes delos dies Yocho que hisie ron en este Pueblo - Dixo que a el tiempo del Sussesos de chi lon Se hallaua en Cancuc el (72L) quede Clara porlo qual Nopue de afirmarse quien ejecuto Las Muertes que lo que Saue es que Sehallo Vn Yndio deste pueblo en las Muertes Yassi Mismo Nosau quien Mato en este dicho pueblo las dies yocho Cri aturas y Mugeres que quienes Saue es Diego Ramires - en Cuias Cassa estauan Y en la de Domingo ensino y que los que Saue Solo es por hauerlo Oido desir en el pueblo que ejecutaron estas Mu ertes Gaspar Jimenes - Alohso de la Crus Rexidores Passados y Ma nuel enSino; Y que tambien Sa ue

AGI-296 (2) fols. 69R-73R (3)

que estando el Muy Ylustre Señor Presidente en Yajalon A Phelipe Ruis Mestisso de Ciudad Real eneste pueblo lo mata ron por que hauiendo Corrido bos entre ellos que la dibulgo Gas par Senteno de que el dho (72R) Mestisso Sequeria Yr a entregar asu Señoria Juntaron Acauildo y determinaron embiar elte niente Com bara Alta y Conefecto fue Geronimo dela Cruz Conla Co mision y fue ensuCompania Se uastian Peres Capitan, y Andres Peres Otro Capitan Y Gaspar Senteno y que estos nolo trajeron por que lo Mataron que no Saue qual de ellos por que tam bien fueron Otros Yndios en su Compania Y que la Orden que lleuaron fue de traerlo Yno de Matarlo \_\_\_\_\_

3a - Preguntado Silos Mestissos de este Pueblo tomaron Armas Contra las Nuestras - dijo quesí Y que todos fueron â huistan y teultepeque que lleuaban Machetes y Garrotes que fueron Violentados que a el Vno de ellos llamado Esteban de Sea lo lleuaron a Marrado (73L) Y los de mas fueron todos Suelos pero que a Ninguno aSota ron ni Castigaron Y que quienes Mandauan hechar los pregones eran los Alcaldes para que Se Jun tassen para Mandarles lo que hauian de haser Y benian ellos mui obedientes y asianlo Mis mo que les Mandauan a los Yndios yResponde \_\_\_\_\_

Fueronle fechas Otras preguntas y Repre guntas ya todas dijo no Sauer Mas delo que lleua dicho Y deClarado que es la Verdad enCargo de el Juramento que fecho tiene en que Sea firmo Y Ratifico Siendole Ley do y dado a entender por los dichos Ynterprete y de fensor Nosupo desir Suhedad Sera â el pareser de quarenta ySeis años poco Mas Omenos y no firmo ni dicho Ynterpete (73R) por nosauer firmelo Yo dicho Maestre de Campo Con el dicho de fensor y los testigos de Mi

Eluego YnContinenti en dho dia mes yaño dichos, yo dicho Maestre de Campo Jues Comissio nario de esta Caussa en Prosecusion de las de Claraciones Mandadas tomar a los Complises en la su bleuasion de esta Prouinsia y se pareser ante mi a Diego Ximenes Yndio natural de este pue blo de quien Reseui Juramento que lo hizo por Dios Nuestro Señor Yuna Señal de Cruz Segun derecho Socargo de el qual Prometio desir Verdad en lo que Supiere yle fuere preguntado y siendolo por Me dio de dicho Ynterprete Con asistencia del defensor Se (95R) fueron fechas las Preguntas y Repreguntas Sigui entes \_\_\_\_\_

1a - Preguntado Ofisio tubo el año año Passado en la Subleuasson que Vbo y Sison los Capitanes los Nominados que Contan de la de Clarasion de Juan Gomes y los electos en Cancuq Sison los Mismos que espresa para lo qual Sele leio la dicha de Clarasion y quales heran los que tenían mas dominio entre todos ellos y te nia mas Sujeto â el Pueblo dijo - que fue Rexidor el año passado y que Solo a Juan Gomes Conose que fue Capitan y que todos los demas noson Capitanes y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado que quien obe desio las Combocatorias que Vinieron de Cancuq y quien (96L) leuanto a este Pueblo y fue Caussa de que fuesen a Cancuq y a todas las funciones de Guerra y que Cometiesen tantas muertes atroses - dijo que los quatro Rexidores por que a los Alcaldes se les hauian quitado las Varas por Mandado de Geronimo Sa raos que Se hallaua en Cancuq y de los de dicho Pueblo y que Como tres Meses Gouer nauan los dichos Rexidores y Conellos ~~ix~~ los alcaldes aqui enes hauian quitado las Varas por hauerles man dado Don Juan Garsia y don nicolas Vasques de Cancuq que sin Varas Gouernasen y que de Niedo que no los haorcaren (96R) Gouer nauan y que por Vltimo elixaron por Octubre a los que Relixeron este año y que estos desde entonses

Mandaron los dichos Alcaldes Asta que entramos en este Pueblo y que los dichos Alcaldes y el que de Clara y sus Compañeros Rexidores dauan las prouidencias que Sepedian de Cancuq y Mantubieron la Reueldia \_\_\_\_\_

3a - Preguntado que quienes fue ron a chilon y Mataron los Soldados yde mas Jente y assi mismo quienes Mataron las Mugerres y Niños en este pue blo y a Phelipe Ruiz Criollo de Ciudad Real - dijo quede los que fueron â Chilon Nosa ue nada y que Oio desir que Los que mataron Las Mugerres (97L) Y Criaturas Son Alonso dela Cruz - Rexidor passado - y Suher mano fransisco dela Cruz - domingo ensino que destos oyo de sir hauian Cometido dichas muertes y que domingo Lopes Ramon Se hallo enellas pero que Notubo Notisia que Mato alguno y que nosaue quien mato â Phelipe Ruis yque Saue por huir lo oido desir que â Mateo lo pez Yndio de este pueblo le dio la Muerte Alonso dela Cruz Rexidor passado quienesta ~~na~~ ua Viuiendo ylisitamente Con la Muger del dicho difunto llamada Jasinta Mendes y Responde \_\_\_\_\_

4a - Preguntado Sitomaron Armas los Mestisos deste Pueblo Con tra las Nuestras alas funsiones dixo - que atodos Vio que fueron (97R) Ala funsion de huistan Con lansas y Algunas Escopetas esepito Seuastian Lopes y Joseph Mandujano que que daron en Cancuq pero que todo fueron âOchuc Voluntarios Menos esteuan de Sea - Jasinto Mori llas y Salvador de Roxas que los lleuaron amarrados \_\_\_\_\_

fueron le fechas Otras Pre guntas y Repreguntas Ya todas dijo - no sauia mas delo que lleua dicho y de Clarado que es la Verdad en Cargo de el Juramento que tenia fecho en que Sea firmo y Ratifico siendole Leida y dada a en tender por dicho Ynterprete Nosaue la hedad que tiene y Segun Su aspecto Sera de (98L) Sinquenta y tres años poco

AGI-296 (2) fols. 95L-98L (3)

mas Omenos no firmo porno Sauer ni dicho Ynterprete Lo firme Yo  
dicho Maestro de Campo Con el dicho defen sor y los testigos de  
miasisten sia quelo son los Nominados enestos autos Con quienes  
autuo por ~~xi~~ de fecto de escriuano publi co ~~xx~~ ni Real - Pedro de  
Saualeta Jasinto Granados - ~~xxxx~~ testigo Juan Gonsales de Porras -  
testigo - Joseph Vasques de Medina - testigo Juan de Dias de  
Subissa

---



En el Pueblo de Bachajon en dicho dia Mes yaño dichos Yo el Maestro de Campo Don Pedro de Sualta Cauo Subalterno y Gobernador de las Armas (98R) Por Su Magestad para efecto de Reseuir le Su declaracion Como esta mandado hize pareser ante mí a Juan Gomes Caluo Natural deste dicho Pueblo de quien por medio de dicho Ynterprete y assistensia de el defensor Reseui Juramento que hizo por Dios Nuestro Señor y una Señal de Cruz Segun derecho So cuyo Cargo prometio de Sir Verdad en lo que Supiere y le fuere preguntado Ysiendolo al Thenor de las deClaraciones antesedentes Sele hisieron las preguntas y Repregtas siguientes \_\_\_\_\_

la - Preguntado Si conose a los Capitanes que Vbo en la Subleuacion en este pueblo Ysi son los Contenidos en la de Claracion (99L) de Juan Gomes y los electos en Cancuq Son los mismos que espresa para lo qual Sele leyeron y quales entre otros ellos Sobre salian mas y eran mas pertinases a Mantener el Pueblo en Reueldia - dixo que eran los Mismos que estauan en dha deClaracion Los Capitanes que hauia en este pueblo y entre ellos los electos en Cancuq los quales Mensiona en la Referida deClaracion y que de los de fama entre todos Eran Jeronimo de Ara - Jeronimo hernandes - Antonio hernandes - Juan Gomes - Andres hernandes - y que estos estauan Unidos Con las dos al Caldes y Rexidores y Jeronimo Saraos que estos heran los (99R) Los que Mandauan y yasian yr a todos las funciones de Guerra que Vbo y que publicauan que No hauia Ni Rey Con lo qual Mantenian el Pueblo en Reueldia y que a el que de Clara Le quitaron la Vara Sien do Alcalde electo el año passado porque No quiso Obedeser Sinco Con bocatorias que Vinieron de Cancuq y que a el Sexto pr. amenasar de que le hauian de ahorcar fue a Cancuq donde le dieron Sien asotes

yentonses Lequitaron la Vara y Nombraron a Domingo Moreno ya Nicolas Gimenes disiendo Saraos y los de mas de Cancuq que Ya no hauia dios ni Rey y lo Maltrataron de mas de los Asotes y Responde \_\_\_\_\_ (100L) 2a - Preguntado quienes Mataron los Soldados de Chilon y la de Mas Gente; yassi mismo Las Mugerres y Criaturas en este Pueblo, ya Phelipe Ruiz Criollo de Ciudad Real dixo que achilon fue todo el pueblo pero que Nosau quien ejecutolas Muertes y que Saue que los dos alcaldes Domingo Moreno y Nicolas Gimenes - Las mandaron Matar porque asi Sepublico entonses, - y que ejecuto las Muertes Alonso dela Cruz Rexidor passado y Gaspar Gimenes Alguasil Mayor - Diego Lopes - Ramon - y Domingo Ensino que destos oio desir por fixo que (100R) Primero las Gosaron los Referidos y despues Las Mataron y que â Phelipe Ruiz No supo quien lo Mato que lo que saue Yaoido desir esque el Referido Alonzo dela Cruz Rexidor passado Mato â Mateo Lopez Marido de Jasin ta Montejo por que Con ella esta ua En Ylisita amistad \_\_\_\_\_

3a - Preguntado Silos Mestisos que Viuian en este pueblo tomaron Armas Contra las Nuestras y si hauian Sido Violentados dixo - que quando a el que de Clara lo lleua ron â Cancuq aquitar le la Vara lleuaron a los Referidos mestisos Violentos y que alli les dieron Copetas y una espada y que to dos fueron ha huistan y Res ponde \_\_\_\_\_ fueronle fechas Otras pregun tas y rrepreguntas al Casso (101L) Consernientes y dijo nosabia mas delo que lleua dicho y de Clarado que es la Verdad en Cargo del Juramento que tiene fecho en que sea firmo y Ratifico Siendole Leida esta de Clara sion y dado a enten der por dicho Ynterprete no firmo por que dijo no sauer Ni dicho Ynterprete firmelo Yo dicho Maestre de Campo Con dho defensor y los



AGI, Sevilla, Audiencia de Guatemala  
Legajo No. 296, Categ. 2, fols. 101L-104R

En el Pueblo de Bachajon en dho dia onse de Marzo (101R) de dicho año Yo dicho Maes tro de Campo en prosecucion de las de Claraciones Manda dos Reseuir a los Reos Conprehendidos en esta Caussa hise pareser ante mi a Don Jeronimo de Saraos Vicario General deste dicho pue blo de quien Reseui Juramento que lo Yso por Dios Nuestro Señor y una Señal de Cruz Se gun forma de derecho y pro metio desir Verdad en lo que Supiere y le fuere preguntado ysiendolo a el thenor delas de Claraciones antesedentes que Sele leieron y por Medio de dho Ynterprete yasistencia de el defensor le fueron las Pregun tas y Repreguntas Siguietes \_\_\_\_\_

Preguntado Si conose â los Capitanes que Vbo en la Subleuon (102L) Ysiendolos que se Con tienen en la de Claracion de Juan Gomes - para lo qual sele leyeron y entre todos ellos quienes eran los que sobre Salian Mas y mas pertinases en Mantener el Pueblo ensu Reueldia y que ofisio tenia el Dixo que todos los que de Clara el dho Juan Gomes fueron Capitanes, y que los que Sobre sa lian y eran los que Gouernaban a los demas y el Pueblo eran Jasinto hernandes - Geronimo de Ara Su yerno - Juan Gomes que estos dominaban ato da Y aun a los Alcaldes quienes antes que Vbiese Capitanes Con los Rexidores executaban las Ordenes de Cancuq y que a los Alcaldes de el año passa do les quitaron las Varas (102R) Por manda do dela Maria Candelaria por que Nole obe desieron aseis despachos que les Embiaron, y que assi mismo por que eran electos en Nom bre de el Rey Nuestro Señor Yque estando Susseñoria el Señor Pre sidente Gouernador y Capitan General en Yajalon el Referi do Jasinto hernandes - Juan Go mes - y Jeronimo de Ara - Seal uorotaron y estauan Mas fuer tes y Juntaron a Ocosingo y Siuaca en este pueblo y de la Junta Resulto que Nos hauian de esperar de

Guerra y que el que de Clara era Vicario General y que les desia Missa y les predica ua - y Repreguntado Si algun Otro era Vicario y hauiadicho missa - dixo que Vicario fue (103L) Antonio Peres - y Jeronimo Gimenes que los Nombro Juan Lopes Mestisso Capitan que mataron en Cancuq y el Referido Jeronimo Gimenes ledijeron a el que de Clara que hauia dicho una Missa La Octaua de sn Geronimo y que era de;ps que Mandauan y desia que hauia ablado Con San Pedro en este Puo. y Responde \_\_\_\_\_

2a - Preguntado quienes <sup>l</sup>mataron las Criaturas y Mugerres en este pueblo y a Phelipe Ruiz Criollo de Ciudad Real - dixo que ael tiempo ~~en~~ que los Ma taron estaua el de Claran te en Cancuq y quando bol uio a este pueblo Oio desir que los Matadores hauian sido Alonso dela Cruz Rexidor (103R) Passado y Gaspar Ximenes Do mingo Ensino - Y Manuel ensino - y que estos Mismos Son los que ansabido ejecutaron las Muertes y que a Phelipe Ruiz oio desir lo hauia Matado Se uastian Peres chic, y Respon de \_\_\_\_\_

3a - Preguntado quienes Mata ron a los Espanoles y demas Jente de Chilon - dixo que Don Nicolas Vasques fue por Capitan General Y que de este pueblo fueron todos pero que nosaue quienes fueron los matadores y Responde \_\_\_\_\_

4a - Preguntado Silos Mestissos deste Pueblo tomaron Ar mas Contra las Nuestras dixo que Nosaue que Solo Vio que Juan Lopes el que (104L) Mataron en Cancuq fue Conescopeta \_\_\_\_\_

5a - Preguntado Sisabe que Alon so dela Cruz Rexidor passa do mato a Matheo lopez porque Viuia mal Consu Muger dixo que saue por hauerselo dicho la Muger del dicho Rexidor que hauia ~~Mat~~ Matado Su Marido a el dho Mateo Lopez y Respde \_\_\_\_\_

AGI-296 (2) fols. 101L-104R (3)

fueron le fechas Utraspre guntas y Repreguntas y dijo nosauer Mas de lo que lleua dicho y de Clarado que es la Verdad en Cargo de Su Juramento en que Sea firmo y Ratifico Nosaue la edad que tiene a el Pre ser sera de mas de Sesenta años y lo firme Yo dicho (104R) Maestro de Campo Con dho defensor nombrado y dho Don Jeronimo de Saraos y testigos de miasistencia Con quienes autuo por defecto de Scriuano - Pedro de Saualeta - Jasinto Granados - Geronimo de Saraos - testigo Juan Gonsales de Porras - testigo Joseph Vasques de Medina testigo Juan de Dios de Subissa \_\_\_\_\_